



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
21 September 2020
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Сорок пятая сессия

14 сентября — 7 октября 2020 года

Пункт 1 повестки дня

Организационные и процедурные вопросы

Резолюция, принятая Советом по правам человека 18 сентября 2020 года

45/1. Положение в области прав человека в Беларуси в преддверии президентских выборов 2020 года и после них

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, положениями Всеобщей декларации прав человека, международных пактов о правах человека и других применимых договоров о правах человека,

проводя на своей текущей сессии срочные прения для обсуждения положения в области прав человека в Беларуси в преддверии президентских выборов 2020 года и после них,

ссылаясь на все резолюции, принятые Комиссией по правам человека, Генеральной Ассамблей и Советом по правам человека по вопросу о положении в области прав человека в Беларуси, включая резолюцию 44/19 Совета от 17 июля 2020 года,

ссылаясь также на заявление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека от 12 августа 2020 года, заявление Канцелярии Генерального секретаря от 13 августа 2020 года и совместные заявления мандатариев специальных процедур после президентских выборов в Беларусь, состоявшихся 9 августа 2020 года,

1. выражает глубокую озабоченность в связи с общим положением в области прав человека в Беларуси и его ухудшением в преддверии президентских выборов, состоявшихся 9 августа 2020 года, и после них;

2. сожалеет, что правительство Беларуси не выполнило своих обязательств в отношении права каждого гражданина голосовать и быть избранным на подлинных периодических выборах, проводимых на основе всеобщего и равного избирательного права при тайном голосовании, гарантирующих свободное волеизъявление избирателей в соответствии, в частности, с его обязательствами по пункту б) статьи 25 Международного пакта о гражданских и политических правах, и сожалеет также по поводу невыполнения Беларусью предыдущих рекомендаций Бюро по демократическим институтам и правам человека Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе в отношении проведения заслуживающих доверия выборов, отвечающих международным стандартам, и по поводу отсутствия



сотрудничества в своевременном направлении приглашения, что помешало развертыванию этим Бюро миссии для наблюдения за недавними президентскими выборами;

3. выражает серьезную озабоченность в связи с заслуживающими доверия утверждениями о том, что в преддверии президентских выборов 2020 года и после них в Беларусь были совершены нарушения прав человека, включая многочисленные акты пыток; насилистенные исчезновения; похищения и произвольные выдворения; произвольные задержания, в том числе несовершеннолетних; акты сексуального и гендерного насилия; акты произвольного лишения жизни; нападения на членов политической оппозиции, включая членов Координационного совета, их запугивание и заключение под стражу, а также политически мотивированное произвольное выдворение с территории Беларусь членов Координационного совета, правозащитников, представителей гражданского общества, журналистов и других работников средств массовой информации, а также людей, стремящихся мирно осуществлять свои гражданские и политические права; отказ в праве на свободу мирных собраний; и отказ в праве на свободу мнений и их свободное выражение онлайн и офлайн, в том числе путем нападений на средства массовой информации посредством лишения аккредитации работников иностранных средств массовой информации, блокирования веб-сайтов независимых средств массовой информации и отключения Интернета;

4. выражает особую озабоченность по поводу заслуживающих доверия утверждений о многочисленных актах пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания со стороны сотрудников правоохранительных органов и пенитенциарных учреждений, в том числе в тюрьмах и изоляторах, в связи с которыми требуется безотлагательное проведение независимого расследования, и выражает сожаление по поводу того, что Беларусь, будучи государством — участником Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, не выполнила своих обязательств по этому договору;

5. призывает власти Беларусь прекратить применение чрезмерной силы против мирных демонстрантов, включая пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания и насилистенные исчезновения, и прекратить произвольные задержания и аресты по политическим мотивам и настоятельно призывает власти Беларусь немедленно освободить всех политических заключенных, журналистов, правозащитников, членов забастовочных комитетов, студентов и тех, кто был задержан в преддверии, во время и после президентских выборов за осуществление своих прав человека и основных свобод;

6. призывает также власти Беларусь вступить в диалог с политической оппозицией, в том числе с Координационным советом и гражданским обществом, чтобы гарантировать соблюдение норм о правах человека, включая гражданские и политические права;

7. признает важную роль, которую играет гражданское общество, в том числе правозащитники, в продолжении осуществления наущно необходимой правозащитной деятельности, в том числе путем документирования и мониторинга в сложных обстоятельствах утверждений о нарушениях прав человека в преддверии выборов, во время их проведения и после них;

8. настоятельно призывает власти Беларусь выполнить свои обязательства по международному праву прав человека, в частности в отношении свободы мирных собраний и ассоциации, запрета пыток и других форм неправомерного обращения, а также свободы мнений и их свободного выражения как онлайн, так и офлайн, включая обязательства, связанные со свободой средств массовой информации и свободой информации;

9. настоятельно призывает также власти Беларусь создать условия для проведения независимых, транспарентных и беспристрастных расследований всех нарушений прав человека, предположительно совершенных в контексте выборов, включая утверждения о применении пыток и других жестоких, бесчеловечных или

унижающих достоинство видов обращения и наказания в отношении задержанных и участников протестов, а также насильственных исчезновений, и гарантировать предоставление жертвам доступа к правосудию и возмещению ущерба и привлечение виновных к полной ответственности;

10. *настойтельно призывает* Беларусь в полной мере сотрудничать со Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Беларуси, в частности путем предоставления ей свободного, полного и беспрепятственного доступа на территорию страны, включая беспрепятственный доступ ко всем местам содержания под стражей, и в полной мере сотрудничать с тематическими специальными процедурами Совета по правам человека;

11. *просит* Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека внимательно следить за положением в области прав человека в Беларуси в контексте президентских выборов 2020 года, устно представить Совету по правам человека до конца 2020 года промежуточную обновленную информацию об этом положении вместе с рекомендациями, после чего состоится интерактивный диалог, и представить всеобъемлющий письменный доклад о положении в области прав человека в Беларуси в преддверии, во время и после президентских выборов 2020 года в рамках расширенного интерактивного диалога на сорок шестой сессии Совета.

*10-е заседание
18 сентября 2020 года*

[Принята путем заносимого в отчет о заседании голосования 23 голосами против 2 при 22 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Аргентина, Афганистан, Болгария, Бразилия, Германия, Дания, Испания, Италия, Маршалловы Острова, Мексика, Нидерланды, Перу, Польша, Республика Корея, Словакия, Украина, Уругвай, Фиджи, Чехия, Чили и Япония.

Голосовали против:

Венесуэла (Боливарианская Республика) и Эритрея.

Воздержались:

Ангола, Армения, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Буркина-Фасо, Демократическая Республика Конго, Индия, Индонезия, Камерун, Катар, Ливия, Мавритания, Намибия, Непал, Нигерия, Пакистан, Сенегал, Сомали, Судан, Того и Филиппины.]